

*2000-летию
Рождества Господа нашего Иисуса Христа
посвящается*

**ПО БЛАГОСЛОВЕНИЮ
СВЯТЕЙШЕГО ПАТРИАРХА
МОСКОВСКОГО И ВСЕЯ РУСИ
КИРИЛЛА
ИЗДАЕТСЯ РУССКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКОВЬЮ**

при участии

Поместных Православных Церквей

**В рамках государственной программы Российской Федерации
«Информационное общество (2011–2020 годы)».**

**Издание осуществляется при финансовой поддержке
Федерального агентства по печати и массовым коммуникациям.**

*Рекомендовано Федеральными учебно-методическими объединениями
в системе высшего образования Минобрнауки России по укрупненным группам специальностей и направлений подготовки:
46.00.00 «История и археология», 47.00.00 «Философия, этика и религиоведение», 48.00.00 «Теология»*

**МОСКВА
2021**



Рождество Христово.
Мозаика церкви Санта-Мария-дель-Аммиральо в Палермо. 1146 — ок. 1151 г.
Фото: О. В. Овчарова

ПРАВОСЛАВНАЯ ЭНЦИКЛОПЕДИЯ

Под редакцией
Патриарха Московского и всея Руси
Кирилла

Том LXI САВАТИЙ – СВЕДЕНБОРГ

Церковно-научный центр
«Православная энциклопедия»





Наблюдательный совет по изданию
ПРАВОСЛАВНОЙ ЭНЦИКЛОПЕДИИ

Председатель совета —
Патриарх Московский и всея Руси Кирилл

А. Э. Вайно,
Руководитель
Администрации
Президента РФ
С. С. Кравцов,
Министр
просвещения РФ
В. В. Володин,
Председатель
Государственной Думы
Федерального Собрания РФ,
Председатель
Общественного совета

Дионисий,
Митрополит
Воскресенский,
Управляющий делами МП РПЦ
С. В. Лавров,
Министр
иностранных дел РФ
О. Б. Любимова,
Министр
культуры РФ
С. Э. Приходько,
Помощник Председателя
Правительства РФ

А. М. Сергеев,
Президент Российской академии наук
С. С. Собянин,
Мэр Москвы,
Председатель
Попечительского совета
В. Н. Фальков,
Министр науки
и высшего образования РФ
Ювеналий,
Митрополит Крутицкий и Коломенский
С. Л. Кравец,
ответственный секретарь

Попечительский совет по изданию
ПРАВОСЛАВНОЙ ЭНЦИКЛОПЕДИИ

Председатель совета —
Сергей Семенович Собянин, Мэр Москвы

В. А. Асирян
В. Ф. Вексельберг,
Председатель Совета директоров
группы компаний «Ренова»
А. Ю. Воробьев,
Губернатор
Московской области
А. Н. Горбенко,
Заместитель Мэра Москвы
в Правительстве Москвы
по вопросам региональной безопасности
и информационной политики
Г. О. Греф,
Президент, Председатель Правления
ПАО «Сбербанк России»

О. В. Дерипаска,
Основатель фонда «Вольное Дело»
А. Ю. Дрозденко,
Губернатор Ленинградской области
А. Г. Дюмин,
Губернатор
Тульской области
Н. В. Комарова,
Губернатор
Ханты-Мансийского
автономного округа —
Югры
И. М. Руденя,
Губернатор
Тверской области

М. В. Сеславинский,
Руководитель
Федерального агентства по печати
и массовым коммуникациям
В. И. Сучков,
Руководитель Департамента
национальной политики
и межрегиональных связей
города Москвы,
ответственный секретарь
А. В. Цыбульский,
Губернатор
Архангельской области
Ю. Е. Шеляпин,
Президент ООО «Эко-Тепло»


Ассоциация благотворителей при Попечительском совете по изданию
ПРАВОСЛАВНОЙ ЭНЦИКЛОПЕДИИ

В. И. Тюхтин,
Президент
Группы компаний «Вита»

А. И. Хромотов,
Заместитель генерального директора
ООО «ДИТАРС»

О. Ю. Ярцева,
Генеральный директор
ООО «К. Л. Т. и К°»




Общественный совет по изданию
ПРАВОСЛАВНОЙ ЭНЦИКЛОПЕДИИ

Председатель совета —

Вячеслав Викторович Володин, Председатель Государственной Думы Федерального Собрания РФ

И. А. Андреева,
Начальник Управления
библиотечных фондов
(Парламентская библиотека)
Аппарата
Государственной Думы
Г. А. Балыхин,
Член Комитета Государственной Думы
по образованию и науке
С. А. Гаврилов,
Председатель Комитета
Государственной Думы
по развитию гражданского общества,
вопросам общественных
и религиозных объединений
О. Б. Добродеев,
Генеральный директор
ВГТРК
А. Д. Жуков,
Первый заместитель Председателя
Государственной Думы
Федерального Собрания РФ

С. В. Михайлов,
Генеральный директор
Информационного
агентства России «ТАСС»
В. А. Никонов,
Председатель Комитета
Государственной Думы
по образованию и науке
Ю. С. Осипов,
Академик Российской академии наук
С. А. Попов,
Советник
генерального директора
государственной корпорации
по космической деятельности
«Роскосмос»
Ю. М. Соломин,
Художественный руководитель
Академического Малого театра
П. О. Толстой,
Заместитель Председателя
Государственной Думы

А. В. Торкунов,
Ректор
Московского
государственного института
международных отношений
МИД РФ
А. П. Торшин
М. Е. Шведькой,
Специальный представитель
Президента РФ
по международному
культурному сотрудничеству
А. В. Щипков,
Первый заместитель
председателя
Синодального отдела
по взаимоотношениям
Церкви с обществом и СМИ,
советник Председателя
Государственной Думы
на общественных началах,
ответственный секретарь

При подготовке тома научно-информационную поддержку ЦНЦ «Православная энциклопедия» оказали: Московская Духовная Академия (МДА), Санкт-Петербургская Духовная Академия, Православный Свято-Тихоновский гуманитарный университет, Российский Православный университет св. Иоанна Богослова, Свято-Троицкая Джорданвиллская Духовная семинария Русской Православной Церкви за границей, Свято-Тихоновская духовная семинария Православной Церкви в Америке, Издательский Совет Русской Православной Церкви, Издательство Московской Патриархии, Церковно-археологический кабинет при МДА, Архив Православной Церкви в Америке, Патриархия Румынской Православной Церкви, Киево-Печерская лавра, Троице-Сергиева лавра, Новоспасский монастырь, Институт всеобщей истории Российской академии наук (РАН), Институт российской истории РАН, Институт славяноведения РАН, Московский государственный университет, Санкт-Петербургский государственный университет, Государственный архив Российской Федерации, Российский государственный архив древних актов, Российский государственный исторический архив, Российский государственный архив литературы и искусства, Библиотека РАН, Российская государственная библиотека, Российская национальная библиотека, Национальный центр рукописей Грузии, Владимиро-Суздальский историко-художественный и архитектурный музей-заповедник, Вологодский государственный историко-архитектурный и художественный музей-заповедник, Государственный историко-культурный музей-заповедник «Московский Кремль», Государственный исторический музей, Государственный музей-заповедник «Ростовский кремль», Государственная Третьяковская галерея, Государственный музей изобразительного искусства имени А. С. Пушкина, Государственный музей истории религии, Государственный Русский музей, Государственный Эрмитаж, Государственное музейное объединение «Художественная культура Русского Севера», Звенигородский историко-архитектурный и художественный музей, Музейно-выставочный комплекс «Новый Иерусалим», Научно-исследовательский музей при Российской академии художеств, Новгородский государственный объединенный музей-заповедник, Псковский государственный объединенный историко-архитектурный и художественный музей-заповедник, Центральный музей древнерусской культуры и искусства имени Андрея Рублёва, Ярославский художественный музей.

При подготовке тома оказали содействие в предоставлении иллюстраций: М. Б. Атаянц, И. Ванев, А. Ю. Виноградов, Е. А. Виноградова, Б. Н. Дудочкин, В. А. Заварицкая, А. С. Зверев, Ф. А. Зверева, З. А. Зверева, Я. Э. Зеленина, И. В. Злотникова, М. А. Климковой, Н. И. Комашко, Н. Н. Крашенинникова, Л. К. Масиель Санчес, Н. А. Мерзлютина, А. И. Нагаев, О. В. Овчарова, И. А. Орецкая, К. А. Панченко, И. А. Привалов, К. Самарина, А. В. Слезкин, Е. Смит, В. Е. Сусленков, С. В. Тарханова, А. Н. Трифонова, И. А. Шамина, Х. Школьник



Церковно-научный совет по изданию
ПРАВОСЛАВНОЙ ЭНЦИКЛОПЕДИИ

Председатель совета —
Патриарх Московский и всея Руси Кирилл

З. Д. Абашидзе,
координатор
представительства ЦНЦ
«Православная энциклопедия»
в Грузии
Антоний, митр.
Бориспольский и Броварской,
управляющий делами
Украинской Православной Церкви
Арсений, митр.
Липецкий и Задонский,
Председатель
Научно-редакционного совета
по изданию
Православной энциклопедии
А. Н. Артизов,
руководитель
Федерального
архивного агентства
Владимир Воробьев, прот.,
ректор Православного
Свято-Тихоновского
гуманитарного
университета,
глава Свято-Тихоновского
представительства
ЦНЦ «Православная энциклопедия»
Е. Ю. Гагарина,
Генеральный
директор Государственного
историко-культурного
музея-заповедника
«Московский Кремль»

Георгий, митр.
Нижегородский и Арзамасский,
глава Нижегородского
представительства
ЦНЦ «Православная энциклопедия»
В. В. Григорьев,
Заместитель руководителя
Федерального агентства по печати
и массовым коммуникациям
В. А. Гусев, Генеральный
директор ФГУК
«Государственный Русский музей»
Иларион, митр. Волоколамский,
Председатель Отдела внешних
церковных связей
Московского Патриархата
Иоани, митр.
Белгородский и Старооскольский,
Председатель Синодального
миссионерского отдела
Московского Патриархата
С. П. Карпов, Президент
исторического факультета
Московского государственного
университета
Климент, митр.
Калужский и Боровский,
Председатель Издательского совета
Русской Православной Церкви
А. К. Левыкин, директор
Государственного исторического музея
Макарий, митр. Найробийский,
Александрийский Патриархат

С. В. Мироненко, научный
руководитель
Государственного архива РФ
А. В. Назаренко, руководитель
Центра истории религии и церкви
ИРИ РАН
М. Б. Пиотровский, Генеральный
директор Государственного Эрмитажа
В. А. Садовничий, ректор
Московского
государственного университета
Тихон, митр. Псковский и Порховский,
Председатель патриаршего совета
по культуре
В. В. Фёдоров, президент
Российской
государственной библиотеки
А. Халдеакис, профессор
Афинского университета
А. О. Чубарьян, научный
руководитель
Института всеобщей истории РАН
М. Э. С. Ширинян, заведующая
отделом изучения
древнеармянских текстов
Матенадаран
Института древних рукописей
имени Месропа Маштоца,
координатор представительства
ЦНЦ «Православная энциклопедия»
в Армении
С. Л. Кравец, ответственный
секретарь

Представительства и координаторы Церковно-научного центра
«ПРАВОСЛАВНАЯ ЭНЦИКЛОПЕДИЯ»

Армянское (М. Э. С. Ширинян, д-р ист. наук), Белорусское (прот. Дмитрий Шленок),
Грузинское (З. Д. Абашидзе, канд. ист. наук), Костромское (Н. А. Зонтиков, канд. ист. наук), Македонское (В. Стойковски),
Нижегородское (А. И. Стариченков), Новосибирское (прот. Борис Пивоваров, магистр богословия), ИССТУ,
Санкт-Петербургское (А. И. Алексеев, д-р ист. наук), Свято-Троицкая Джорданвиллская Духовная Семинария РПЦЗ (диак. Андрей Псарев),
Сербское (прот. Виталий Тарасьев)



Научно-редакционный совет по изданию
ПРАВОСЛАВНОЙ ЭНЦИКЛОПЕДИИ

Председатель совета — **Арсений, митрополит Липецкий и Задонский**
Заместитель Председателя совета — **С. Л. Кравец**

игум. Андроник (Трубачёв),
канд. богословия
(редакция Истории
Русской Православной Церкви)
прот. **Валентин Асмус,** магистр
богословия
(редакция Восточных христианских
Церквей)
Л. А. Беляев, д-р ист. наук
(редакция Церковного искусства
и археологии)
прот. **Владимир Воробьёв**
(редакция Истории
Русской Православной Церкви)
прот. **Леонид Грилихес**
(редакция Священного Писания)
прот. **Олег Давыденков,** д-р богословия
(редакция Восточных христианских
Церквей)
архим. **Дамаскин (Орловский),** д-р ист. наук
(редакция Истории
Русской Православной Церкви)

О. В. Дмитриева, д-р ист. наук
(редакция Протестантизма)
М. С. Иванов, д-р богословия
(редакция Богословия)
Н. В. Келивидзе, канд. искусствоведения
(редакция Церковного искусства
и археологии)
прот. **Максим Козлов,**
канд. богословия
(редакция Истории Русской
Православной Церкви)
архим. **Макарий (Веретенников),**
д-р церковной истории
(редакция Истории Русской Православной
Церкви)
А. В. Назаренко,
д-р ист. наук
(редакция Истории Русской Православной
Церкви)
архим. **Платон (Игуменов),**
д-р богословия
(редакция Богословия)

прот. **Сергий Правдолюбов,**
д-р богословия
(редакция Литургики)
К. Е. Скурат, д-р церковной истории
(редакция Поместных Православных
Церквей)
А. С. Стыкалин, канд. ист. наук
(редакция Поместных Православных
Церквей)
А. А. Турилов, канд. ист. наук
(редакция Истории
Русской Православной Церкви)
Б. Н. Флоря, чл.-кор. РАН
(редакция Истории
Русской Православной Церкви)
прот. **Владислав Цыпин,**
д-р церковной истории
(редакция Истории
Русской Православной Церкви
и редакция Церковного права)
прот. **Владимир Шмалый,** канд. богословия
(редакция Богословия)

Церковно-научный центр
«ПРАВОСЛАВНАЯ ЭНЦИКЛОПЕДИЯ»

Руководитель — **С. Л. Кравец**

Научные редакции:
Богословия,
Церковного права
и патрологии

Л. В. Литвинова,
свящ. **Димитрий Артёмкин,**
М. В. Никифоров, **Е. А. Пилипенко,**
Д. В. Смирнов

Священного Писания

К. В. Неклюдов, **А. Е. Петров**

Литургики

А. А. Ткаченко

Церковной музыки

С. И. Никитин

Церковного искусства
и археологии

Э. В. Шевченко, **Я. Э. Зеленина,**
А. А. Климкова, **М. А. Маханько,**
Н. А. Мерзлютина

Агиографии Восточных
христианских Церквей

О. Н. Афиногенова, **А. Н. Крюкова,**
П. А. Пашков

Истории Русской
Православной Церкви

Е. В. Кравец, **Д. Б. Кочетов,** **М. Э. Михайлов,**
диак. Сергей Мишин, **Д. Н. Никитин,**
М. В. Печников, **Е. В. Романенко,**
О. В. Хабарова

Восточных
христианских Церквей

И. Н. Попов, **Е. А. Заболотный,**
Л. В. Луговицкий, **С. А. Меликян**

Поместных
Православных Церквей

Н. Н. Крашенинникова, **М. М. Розинская**

Латинская

Н. И. Алтухова, **С. Г. Мереминский**

Протестантизма,
религиоведения
и страноведения

И. Р. Леоненкова, **А. М. Соснина,**
Р. Д. Ковальчук

Выпускающая
редакция:

Л. В. Барбашова (ответственный секретарь)
А. В. Милованова (выпускающий редактор)
Е. М. Гончарова, **Н. Ю. Голева,** **Е. В. Никитина,**
Д. П. Сафронова, **Е. К. Солоухина**
И. В. Кузнецова, **Н. В. Кузнецова,** **А. А. Сурина**
(группа компьютерного набора и верстки)
Т. М. Чернышёва (картограф)
Л. М. Бахарева, **Т. В. Евстегнеева,** **Н. К. Егорова,**
О. Н. Никитина, **Ю. М. Развязкина**
(корректорская группа)
С. Г. Извеков, **И. П. Кашишкова,** **Д. П. Сафронова,**
О. В. Хабарова (группа транскрипции)
мон. Елена (Хиловская), **Е. М. Гончарова,**
А. Л. Мелешко, **О. В. Руколь** (справочно-
библиографическая группа)
А. А. Грезнева, **Е. В. Пуцина,** **Ю. В. Иванова,**
С. Г. Извеков, **Р. Д. Ковальчук,** **Т. С. Павлова,**
А. Р. Томилин (группа информации и проверки)
О. А. Ломаева, **Е. Ю. Ковальская**
(информационно-библиотечная группа)
Ю. М. Бычкова, **О. А. Зверева,** **А. С. Орешников,**
Ю. А. Романова, **Э. В. Шевченко**
(группа подбора иллюстраций и фототека)
О. В. Мелихова, **А. Н. Растворов** (электронная
версия)
свящ. **Павел Конотопов,** **А. В. Кузнецов** (служба
компьютерного и технического обеспечения)
Н. С. Артёмов (производственно-полиграфическая
служба)

Административная группа: **Д. В. Бандур,** **Т. А. Бирюкова,** **В. А. Бобровский,** **Е. Б. Братухина,** **О. Л. Данова,** **Е. А. Демьянова,** **В. В. Ковалёв,**
Е. Б. Колюбин, **Ю. С. Леонова,** **М. С. Мишанова,** **Ю. А. Негодин,** **М. А. Савчик,** **Н. И. Садова,** **Т. П. Соколова,** **А. П. Сорочкин,** **А. Б. Тимошенко,**
Е. Е. Тимошенко, **С. В. Ткаченко,** **О. А. Хабиева**
Интернет-группа «Седмица.ру»: **А. М. Лотменцев**



араб. языке в XIII в., рассказывает о событиях от Иисуса Навина до IV в.; изд.: *Gaster*. 1908), Книга дней, или Хроника II (сохр. текст на еврейском и арамейском языках, написана, вероятно, не позднее XII в., рассказывает о событиях, о которых повествуют также библейские книги от Иисуса Навина до 2 Пар; изд. (частично): *MacDonald*. 1969; *Cohen*. 1981; *Niessen*. 2000), Шалшала («Цепь») (написана на евр. языке, представляет собой родословный список первосвященников от Адама до нач. XX в.; изд.: *Gaster*. 1925–1928). Обзор рукописного наследия хроник см. в: *Жамкочан*. 2003.

Ист.: *Neubauer* A. Chronique samaritaine // *Journal asiatique*. Ser. 6. P. 1869. Vol. 14. P. 385–470; *Adler* M. The Itinerary of Benjamin of Tudela. L., 1907; *Gaster* M. Das Buch Josua in hebräisch-samaritanischer Rezension // *ZDMG*. 1908. Bd. 62. S. 209–279; *idem*. Studies and Texts in Folklore, Magic, Mediaeval Romance, Hebrew Apocrypha and Samaritan Archaeology. L., 1925–1928. Vol. 1. P. 482–502; Vol. 3. P. 129–138; *Cowley* A. E., ed. The Samaritan Liturgy. Oxf., 1909. 2 vol.; *Ben Hayyim* Z. The Book of Asatir, with Transl. and Comment. // *Tarbiz*. Jerus., 1943. Vol. 14. P. 104–125, 128, 174–190; 1944. Vol. 15. P. 71–87 (на иврите); *MacDonald* J. D., ed. *Memar Marqah: The Teaching of Marqah*. B., 1963. 2 Vol.; *idem*. The Samaritan Chronicle N 2 from Joshua to Nebuchadnezzar. B., 1969; *Cohen* J. A. A Samaritan Chronicle: A Source-Critical Analysis of the Life and Times of the Great Samaritan Reformer Baba Rabbah. Leiden, 1981; *Stenhouse* P. The Kitāb al-tarīkh of Abu l-Faṭḥ Sydney, 1985; *Niessen* F. Eine samaritanische Version des Buches Yehosua u. die Sobak-Erzählung: Die Samaritanische Chronik N 2, Handschr. 2: JR(G) 1168=Ryl. Sam. MS 259, Folio 8b–53a. Hildesheim, 2000; *Noy* O. et al. Inscriptions Judaicas Orientis. Tüb., 2004. Vol. 1; *Dušek* J. Aramaic and Hebrew Inscriptions from Mt. Gerizim and Samaria between Antiochus III and Antiochus IV Epiphanes. Leiden, 2012; *Tal* A., ed. *Tibāt Mārqa: The Ark of Marqa: Ed., Transl., Comment.* B.; Boston, 2019.

Лит.: *Рыбинский* В. П. Самаряне. К., 1913; *MacDonald* J. D. The Theology of the Samaritans. L., 1964; *Dexinger* F. Der Taheb: Ein «messianischer» Heilsbringer der Samaritaner. Salzburg, 1986; *idem*. Samaritan Eschatology // *The Samaritans* / Ed. A. D. Crown. Tüb., 1989. P. 266–292; *Anderson* R. T. Samaritan History during the Renaissance // *Ibid.* P. 95–112; *Crown* A. D. The Byzantine and Moslem Period // *Ibid.* P. 55–81; *Fossum* J. Samaritan Sects and Movements // *Ibid.* P. 293–389; *Hall* B. From John Hurcanus to Baba Rabba // *Ibid.* P. 32–54; *Kedar* B. Z. The Frankish Period // *Ibid.* P. 82–94; *Mor* M. The Samaritans and the Bar-Kokhba Revolt // *Ibid.* P. 19–31; *Pummer* R. Samaritan Rituals and Customs // *Ibid.* P. 650–690; *Schur* N. The Modern Period (from 1516 A. D.) // *Ibid.* P. 113–134; *Wedel* G. Halachic Literature: The Kitāb at-Ṭabḥāḥ of Abū 'l-Ḥasan aṣ-Ṣūrī // *Ibid.* P. 468–480; *Жамкочан* А. С. Самаритянская хроника Абу л-Фатха из собр. РНБ: Введ., пер., коммент. М., 1995; *он же*. Древнейшие фрагменты арабо-самаритянских хроник из собр. РНБ. М., 2003; *Hjelm* I. The Samaritans and Early Judaism: A Literary Analysis. Sheffield, 2000; *Kartveit* M. The Origin of the Samaritans. Lei-

den; Boston, 2009; *idem*. Theories of the Origin of the Samaritans – Then and Now // *Religions*. Basel, 2019. Vol. 10. N 12. P. 661; *Anderson* R. T., *Giles* T. The Samaritan Pentateuch: An Introduction to Its Origin, History, and Significance for Biblical Studies. Atlanta, 2012; *Schreiber* M. The Comfort of Kin: Samaritan Community, Kinship, and Marriage. Leiden; Boston, 2014; *Bourgel* J. The Samaritans during the Hasmonean Period: The Affirmation of a Discrete Identity? // *Religions*. 2019. Vol. 10. N 11. P. 628; *Böhm* M. Samaritans in the New Testament // *Ibid.* 2020. Vol. 11. N 3. P. 147–165; *Dušek* J. The Importance of the Wadi Dalieh Manuscripts for the History of Samaria and Samaritans // *Ibid.* Vol. 11. N 2. P. 63–75.

К. А. Бутнер

САМАРИТЯНСКОЕ ПЯТИКНИЖИЕ, вариант древнеевр. библейского текста *Пятикнижия*, к-рый используется в религ. общине *самаритян*. Самаритяне признают в качестве Свящ. Писания лишь С. П., отвергая др. книги ВЗ, признаваемые иудеями и христианами. Текст С. П. написан особым вариантом палеоевр. шрифта.

Рукописи. Старейшие рукописи С. П. датируются XI–XIV вв. по Р. Х. К их числу относятся: *Cantabr. Add.*



Начало кн. Левит.

Лист из Самаритянского Пятикнижия.

XII в.

(*Cantabr. Add.* 1846. Fol. 103v)

1846 (XII в.), Nablus. Synagogue. 6 (1204 г.), Chester Beatty. 751 (1225 г.) и др.

Издания. Проект полного критического издания С. П. (*Critical Editio Maior*) осуществляется ун-том Мартина Лютера (Галле-Виттенберг). В его рамках вышло издание кн. Левит (*Schorch*. 2018). В качестве основной рукописи в нем использована Chester Beatty. 751.

Предшествующие издания текста: *Gall*. 1914–1918 (критическое изд.),

Sadaqa A., *Sadaqa* R. 1961–1965 (синоптическое издание текста С. П. по 2 свиткам и МТ), *Tal*. 1994 (издан текст Nablus. Synagogue. 6), *Tal*, *Florentin*. 2010 (синоптическое издание С. П. согласно Ms Nablus. Synagogue. 6 и МТ). Англ. перевод С. П.: *Tsedaka*, *Sullivan*. 2013.

Текст. С. П. является одним из важнейших свидетельств текста Пятикнижия. В основе текст С. П. представляет собой одну из редакций библейского, распространенных в кон. I тыс. (III–I вв.) до Р. Х. Его характерной чертой является присутствие большого числа интерполяций, состоящих из цитат из др. отрывков Пятикнижия и выполняющих гармонизирующую и экзегетическую функции. Часть интерполяций присутствует также в т. н. предсамаритянских текстах (4QpaleoExod^m, 4QNum^b и др.), найденных в *Кумране*, а также в Септуагинте.

К числу сугубо самаритянских черт текста С. П. относится прежде всего особая, 10-я заповедь о создании жертвенника на Гаризиме (Исх 20. 17 = Втор 5. 21). Полагают, что она была инкорпорирована в текст С. П. после размежевания самаритян с иудаизмом (II в. до Р. Х. или позже). Исследования последних лет показали, что др. чтения, к-рые ранее принято было считать «сектантскими» (упоминание горы Гаризим вместо Гевал во Втор 27. 4, использование формы перфекта глагола רָבַב (избрал) вместо формы имперфекта (изберет) во Втор 12. 5 и ряде отрывков Пятикнижия и др.), являются не уникальными для самаритянской традиции, а возможно даже первоначальными (см.: *Gallagher*. 2015).

(См.: *Anderson*, *Giles*. 2012; о С. П. и кумран. текстах см. статьи в сборнике: *Langlois*. 2019; подробный текстологический анализ кн. Чисел см. в: *Phillips*. 2014.)

Рецитация. Устная традиция чтения С. П. сильно отличается от всех распространенных среди иудеев традиций рецитации Торы и имеет ряд архаичных черт (напр., личное местоимение 2-го л. муж. р. мн. ч. עִנְנָא читается как *attimma*, 3-го л. муж. р. мн. ч. עִנְנָא как *imma* и др.). Транскрипция устной традиции передана в: *Ben-Hayyim*. 1977; разбор различий в интерпретации текста кн. Бытия между устной традицией чтения С. П. и МТ см. в: *Schorch*. 2004. Грамматическое описание см. в: *Ben-Hayyim*. 2000.





Древние переводы. Сохранились древние переводы С. П. на арамейский и арабский языки. Арам. перевод С. П. (Самаритянский таргум) был осуществлен в III–IV вв. по Р. Х. (изд.: *Tal*. 1980–1983).

В XI–XIII вв. появляется неск. араб. переводов С. П., часть из к-рых явилась переработкой араб. перевода Пятикнижия Шриры Гаона (изд.: *Shehadeh*. 1989–2002; *Zewi*. 2015).

Также сохранились небольшие грекоязычные фрагменты текста Пятикнижия (т. н. τὸ Σαμαρειτικόν), к-рые могут быть переводами С. П., но их происхождение неясно (см.: *Pummer*. 1998).

Ист.: *Gall A., von*. Der hebräische Pentateuch der Samaritaner. Giessen, 1914–1918. 5 Tl. (на ивр.); *Sadaqa A., Sadaqa R., ed*. Jewish and Samaritan Version of the Pentateuch. Tel Aviv, 1961–1965. 5 Tl. (на ивр.); *Tal A.* The Samaritan Targum of the Pentateuch. Tel Aviv, 1980–1983. 3 vol. (на ивр.); *idem., ed*. The Samaritan Pentateuch: Ed. according to MS 6(C) of the Shekhem Synagogue. Tel Aviv, 1994; *Shehadeh H.* The Arabic Transl. of the Samaritan Pentateuch. Jerus., 1989–2002. 2 vol. (на араб. яз.); *Tal A., Florentin M.* The Pentateuch: The Samaritan Version and the Masoretic Version. Tel Aviv, 2010 (на ивр.); *Tsedaka B., Sullivan S.* The Israelite Samaritan Version of the Torah: First English Transl. Compared with the Masoretic Version. Grand Rapids, 2013; *Zewi T.* The Samaritan Version of Saadya Gaon's Transl. of the Pentateuch: Crit. Ed. and Study of MS London BL OR7562 and Related MSS. Leiden; Boston, 2015; *Schorch S., ed*. The Samaritan Pentateuch: A Crit. Ed. Maior. B.; Boston, 2018. Vol. 3: Leviticus. Лит.: *Ben-Hayyim Z.* The Literary and Oral Tradition of Hebrew and Aramaic amongst the Samaritans. Jerus., 1977. Vol. 4 (на ивр.); *idem.* A Grammar of Samaritan Hebrew: Based on the Recitation of the Law in Comparison with the Tiberian and other Jewish Traditions. Jerus., 2000; *Pummer R.* The Greek Bible and the Samaritans // *Revue des Études Juives*. P., 1998. Vol. 157. N 3/4. P. 269–358; *Schorch St.* Die Vokale des Gesetzes: Die samaritanische Lesetradition als Textzeugin der Tora. B.; N. Y., 2004. Bd. 1: Genesis; *Anderson R. T., Giles T.* The Samaritan Pentateuch: An Intro. to Its Origin, History, and Significance for Biblical Stud. Atlanta, 2012; *Phillips D. L.* The Samaritan Version of the Book of Numbers with Hebrew Variants: A Close Textual Study. Lewiston, 2014; *Gallagher E. L.* Is the Samaritan Pentateuch a Sectarian Text? // *ZAW*. 2015. Bd. 127. N 1. S. 96–107; *Langlois M., ed*. The Samaritan Pentateuch and the Dead Sea Scrolls. Leuven; P.; Bristol, 2019.

К. А. Битнер

САМА́РИЯ [евр. *šōmarōn*; греч. Σαμαρεία и др.; аккад. *šāmrīna* и др.], город, находившийся на территории древнеизраильского царства (т. н. Северное царство) и бывший его столицей в IX–VIII вв. до Р. Х. После захвата и опустошения ассирийцами в 722/1 г. до Р. Х. его именем стали

называть всю окружающую его область, между Иудеей и Галилеей. От названия города произошел также этноним «самаритяне/самаряне» (*šōmarōnīm*, Σαμαρειῖται, Σαμαρεῖς), который используется для обозначения представителей этнорелигиозной группы *самаритян* (в раннюю эпоху данное слово, согласно 4 Цар 17. 29, употреблялось для обозначения жителей С.). В настоящее время С. представляет собой деревню под названием Сабастия, располагается на территории Палестинской автономии, в 12 км к северо-западу от г. Наблус (ок. 5 тыс. жителей).

В 3 Цар 16. 24 приводится рассказ об истории С. Город был основан царем Омри (в синодальном переводе *Амврий*), купившим гору у человека по имени Шемер (*šemer*; в синодальном переводе Семир), в честь него царь и назвал город, к-рый построил на горе. Совр. ученые объясняют этимологию названия города двумя разными способами: от еврейского корня *šmr* — хранить, сторожить, блюсти (т. е. сторожевая гора, место для наблюдения) и от названия клана Шемер, заселявшего гору задолго до Омри (см.: HALOT. Vol. 4. P. 1586–1588).

Раскопки города вели неск. экспедиций: в 1908–1910 гг. (под рук. Г. Шумахера, Дж. Э. Рейснера и К. С. Фишера), в 1931–1935 гг. (под рук. Дж. У. Кроуфута, Э. Л. Сукеника и К. М. Кеньон), в 1965–1967 гг. (под рук. Ф. Заядина), в 1968 г. (под рук. Дж. Б. Хеннеси).

В текстах ВЗ С. упоминается ок. 190 раз (обычно как название города, но иногда и как обозначение области/провинции). В текстах НЗ этот город не упоминается, но неск. раз названа область Самария.

С. была построена в 1-й пол. IX в. до Р. Х. и выполняла столичные функции до захвата и частичного ее сожжения ассирийцами в 722/1 г. до Р. Х. Площадь города, вероятно, достигала 60 га (см.: *Tappy*. 1992–2001; *Franklin*. 2004).

Ассир. царь Саргон II отстроил заново С. и поселил там в т. ч. людей из др. областей империи (см.: *Becking*. 1992). В персид. эпоху город являлся центром провинции. Из текстов ВЗ (Книга Неемии), Иосифа Флавия, папирусов из Элефантины и Вади-ад-Далия известны имена неск. самарийских наместников. В кон. IV в. до Р. Х. в результате восстания жителей С. против

наместника, назначенного *Александром Великим (Македонским)*, они были изгнаны из С., а город заселен выходцами из Македонии и с тех пор стал эллинистическим. В 108/7 г. до Р. Х. С. была захвачена и разрушена хасмонейским царем *Иоанном I Гирканом*, но восстановлена римлянами в 57–55 гг. до Р. Х. Обширное строительство в С. вел царь *Ирод Великий*, к-рый переименовал С. в Севастию в честь имп. *Августа Октавиана* (Σεβαστεία — калька с лат. Augusta). В визант. эпоху Севастия была центром епархии, гробница рядом с ней почитались как принадлежащие пророкам *Иоанну Предтече*, *Елисею* и *Авдию*. В 551 г. по Р. Х. город разрушен землетрясением и пришел в упадок, в мусульм. эпоху превратился в деревню (см.: *Purvis*. 1992; *Christians and Christianity*. 2012. Vol. 1, 3).

Лит.: *Becking B.* The Fall of Samaria: An Hist. and Archeol. Study. Leiden; N. Y.; Cologne, 1992; *Purvis J. D.* Samaria // *ABD*. 1992. Vol. 5. P. 914–921; *Tappy R. E.* The Archaeology of Israelite Samaria. Atlanta; Winona Lake, 1992–2001. 2 vol.; *Franklin N.* Samaria: From the Bedrock to the Omride Palace // *Levant*. L., 2004. Vol. 36. P. 189–202; *Christians and Christianity*. Jerus., 2012. Vol. 1: Corpus of Christian Sites in Samaria and Northern Judea / Ed. A. H. Malka; Vol. 3: Churches and Monasteries in Samaria and Northern Judea / Ed. N. Carmin.

К. А. Битнер

САМАРКА́НДСКОЕ ВИКАРИА́ТСТВО

Ташкентской и Среднеазиатской епархии Русской Православной Церкви, названо по г. Самарканду Узбекской ССР (ныне Республика Узбекистан). После кончины 28 февр. 1971 г. Ташкентского и Среднеазиатского архиеп. *Гавриила (Огородникова)* епископом Самаркандским, викарием Ташкентской епархии, был назначен еп. Платон (Лобанков), освобожденный 24 февр. того же года от должности епископа Аргентинского и Южноамериканского, исполняющего обязанности экзарха Центр. и Юж. Америки, с поручением временного управления Ташкентской епархией. 25 июня того же года еп. Платон был назначен епископом Ташкентским и Среднеазиатским. С. в. после этого не замещалось.

Ист.: Определения Свящ. Синода // ЖМП. 1971. № 8. С. 2.

Лит.: *Семененко Ф., прот.* Архиеп. Ташкентский и Среднеазиатский Гавриил: (Некр.) // ЖМП. 1971. № 4. С. 23; *Александр (Сатирский), игум.* Еп. Воронежский и Липецкий Платон (Лобанков): [Некролог] // Там же. 1976. № 1. С. 14–15.

